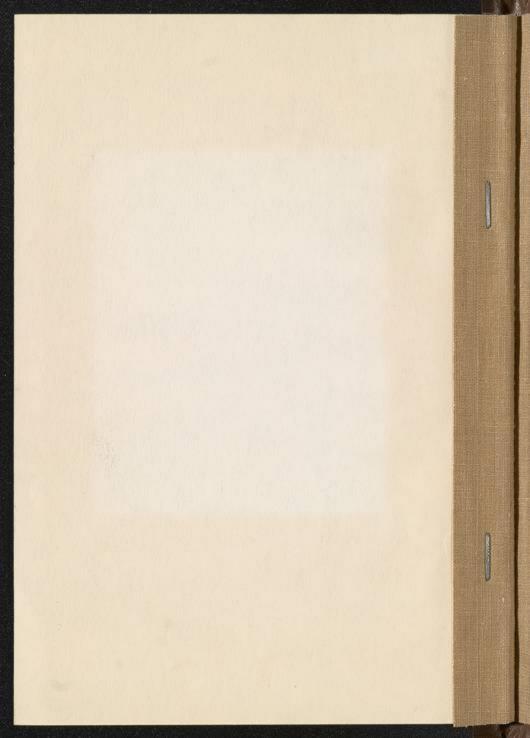


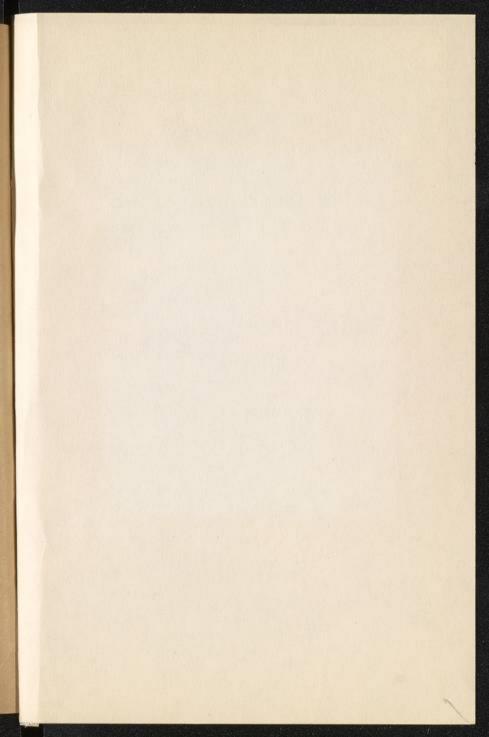


THE LIBRARIES
COLUMBIA UNIVERSITY

GEORGIA

GEOR

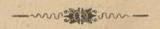




٥ غلطنامة رسالة تحفة الأمثال إ٥-

صيح	غلط	-طر	صفعه
كملين	كلين	٠٢	7.
مثل	Xia	11	۸
الهد	الههه	٨	1.
يدا	12	1 1	10
بغمثك	بعضك	• 1	14
والنجاء	والنعاء	-1	11
الحلق	الخلق	.4	11
راحة	راحت	.+	4.
لكذوب	للكذوب	- 0	7.
زاید است	(الزعاره)	• V	Y .
للغيبة	للغيبت	10	4.
حسام	حساد		44
فابتغوا	فاتبعوا	۸	**
كثير	کیر	9	40
اطالة	اطاله	1	71
الهدايا	لهدايا	A	77
عن	من	1	71
کبار	کبان	4	1.
مكارم	مكاره	14	1.
اهدى	ابدى	Λ	10

800	Liè	حطر	صفعه
الاياصبا	الاحبذا	٥	17
دائيا	رائيا	10	٤V
رجلي	رحلي	11	ŧ٨
على	الى	17	29
كان لىدنب	کان دنب	9	0 2
لاخيل	لاصل	1	07
بار	ياد	1.	70
دهی	وهي		٧٢
بهبود	بهود	٠٠	٧٩
شوو	شود	10	7.4
بفروخت	نفر و-نت	.0	٨٣
برهم شد	رمرزد	٨	۸۳
ميكنند	میکند	17	7.4
رود	بود	11	۸٧



الامثال من المناطقة ا

-公後養後子-

اسلامبول

در مطبعهٔ { اختر } چاب شده

1411



(هو الله نعالى شأنه العزيز) -> گفة الامثال \$> -

هذه الدرر المنتورة واللا ألى المأنورة تليق ان تكتب بالتبر على الاحداق لا بالحبر على الاوراق



الحمد لله رب العالمين والصاوة على محمد وآله اجمعين (وبعد) برارباب فهم ودانش واصحاب ذوق وبينش واضح ومبرهن است كه كلام هم قدر قليل اللفظ وكثير المعنى باشد درجه استحسان او در نزد بلغاء بيشتر ومرتبه او در نظر ادباء بالاتر خواهد بود، وشمول وكليت ان هم چند زيادتر كردد در نظر عامه ناس مقبول ترواستعمال

او در السن ومحاورات بیشتر خواهد شد چنانکه پارهٔ فقراتی که از انبیاء واولیاء یادکار وازادباء وکلمین روزکار مأثور است نفار باستحسانات مسطوره در السن بلناء وفصحاء عهد تثابة امثال سائره مذكوروزيب افزاي كلمات متكامان ومنشيان دهر ميباشد درحقيقت ضبط وحفظانها م دبیران عهدرا بقدر امکانلازمست چهایرادانفقرات ودرج آن عبارات درطي منشئات دراثبات مطالب وانجاح مأرب بمفادكلام الملوك ملوك الكلام درنفوس وطبايع حکم وتأثیر غربی دارد واصحاب تجربت را در ترتب نتائج حسنه بران واوقع افتادن انها در نفوس رببي وشكي نخواهد بود لهذا حقير كثيرالتقصير محمد رفيع بن على اصغر الحسيني الطباطبائي التبريزي المدعو بنظام العلماء حشرهالله تعالىمع الاولياء واعانه في يوم الجزاء اقتناص شو ار دفقرات من بوره واقتباس امثال وكلمات مأثوره را در حضرت شخص عزيزى اذاجله اصحاب هداه التدالي طريق الصوابكه خاطر خطير ايشان زياد منظوراست ودر واقع قدر وقيمت

این لالی مأثوره و درر منثوره را نیک میداند تحفهٔ مختصری دانسته انچه علی العجالة از امثال فقرات کلیه که استعمال انها در اکثر مقامات مناسب می اید وطبائع بر آن مأنوس میباشد بخاطر قاصر وارد شد در این اوراق بسه قسمت ایراد نمود امید وارم که مقبول ذوق سایم و مطبوع طبع مستقیم بوده و این بضاعت من جاة در نزد ارباب نظر بی جلوه و بی رونق نباشد.

ولقد اعطيت القوس باريهـا وانزلت الدار بانيهـا

قدر زر زرکر شناسد قدر کوهری

﴿ قسمت اول ﴾

در آیات قرأ نیه

﴿ قسمت دويم ﴾

در کلمات وعبارات منثوره که از اولیاء وحکما وادبا

مأ ثور است

﴿ قست سيم ﴾

در امثال منظومه آکرچه کلمات اغمهٔ طاهرین سلام الله علیهم را نیز ظاهراً قسمت علبحده مناسب بود ولی در نظر ارباب معرفت و بصیرت بمفاد (ان ذکر الخیر کنتم اوله واصله و فرعه و معدنه و مأواه و منتهاه / چون معانی شریفه و مضامین لطیفه از هر جا بروز کند و از هر کس ظهور نماید بالمأل بایشان راجع خواهد بود لهذا بر آنها قسمت علیحده قرار نداد

این همه آوازها از شه بود

كرچه از حلقوم عبد الله بود فاليهم يصعد الكام الطيب ومن الله التوفيق فى كل حال واين اوراق را (بتحفة الامثال) مسمى ساخت

﴿ قسمت اول در آیات قرأنیه ﴾ ﴿ بسم الله الرحمن الرحیم ﴾

قال الله تبارك وتعالى . ولقد ضرينـا في هذا القرآن من كلمثل. وان من شي الايسبح بحمده ولكن لا تفقهون تسبحهم . كل شيء هالك الا وجهه . انه لقول رسول كريم. أنه لقول فصل وما هو بالهزل كل من عليها فان. الا الى الله تصير الامور . افو ض امرى الى الله ان الله بصير بالعباد. سبحانك انى كنت من الظالمين. واوفوا بالعهد اذالعهد كان مسئولا. يوم لا ينفع مال ولا بنو زالامن اتى الله بقاب سليم. فاذا نفخ في الصور فلا انساب. وما على الرَّسول الا البلاغ . وما علينا الا البلاغ المين . ان هذه تذكرة فمن شاء انخذ الى ربه سبيلاً . وما النصر الأ من عند الله . فمن نكث فانما ينكث على نفسه . فمن يعمل مثقال ذرة خيراً يره . ومن يعمل مثقال ذرة شراً يره . ولا تلقوا بايديكم الىالتهلكة . تعاونوا على البروالتقوى .

من جاء بالحسنة فله عشر امثالها . ومن جاء باالسيئة فلا بجزى الا مثامها . لئن شكرتم لازيدنكم . ليميز الله الخيث من الطيب. فقطع دابرالقوم الذين ظلموا والحمدللة ربالعالمين. ليس للانسان الا ما سعى . اليس منكم رجل رشيد . فطرة الله التي فطر الناس عليها . وصو ركم فاحسن صوركم . صبغة الله ومن احسن من الله صبغة . الم نشرح لك صدرك. ووضعنا عنك وزرك الذى انفض ظهرك . ورفعنا لك ذَكُرك . لقد خلقنا الأنسان في احسن تقويم . ثم رددناه اسفل سافلين. ان الله لا يغير ما يقوم حتى يغير واما بانفسهم. تلك اذاً قسمة ضيزى . وجزاء سسيئة سيئة مثلها . اقرأ كتابك اليومكني بنفسك حسيباً. انالله ليس بظلام للعبيد. عسى ان تكرهوا شيئًا وهو خير لكم وعسى ان تحبو اشيئًا وهو شر لكم. كثل الشيطان اذ قال للانسان اكفر فلماكفر قال انی بریی منك انی اخاف الله رب العالمین . ومن الناس من يشتري لهو الحديث ليضل عن سبيل الله بغير علم. فا ربحت مجارتهم . خسر الدنيا والاخرة ذلك هو الخسران

المبين . فاخذناهم بغثة وهم لا يشعرون . وما الحيوةالدنيا الالعب ولهو .كلوا واشربوا ولا تسرفوا . ولا تو توا السفهاء اموالكم . ان المبذرين كانوا اخوان الشياطين . واثمهما آكبر من نفعهما . بل الانسان على نفسه بصيرة . علمنــاه من لدنا علماً . ولا تغنى الايات والنـــذر عن قوم لا يوءمنون .كلا ان الآنسان ليطفى ان رأه استغنى . وما اكثر الناس ولوحرصت بمؤمنين. ولوكنت فظاً غليظ القلب لا نفضوامن حولك. ابدء بنفسك. وكيف تصبر على ما تحط به خبراً . بل كذبوا بمـالم يحيطوا بعلمه ولما يأتهم تاويله . وشاورهم في الامر. ولو كنت اعلم الغيب لاستكثرت من الخير وما مسنى السوء. لقد لقينا من سفرنا هذا نصباً . يمحوا الله ما يشاء ويثبت . لكل اجل كتاب . واشتعل الرأس شيبا . انا نبشرك بغلام . ماهذا بشراً ان هذا الا ملك كريم. مثلا كلة طيبة كشجرة طيبة اصلها ثابت وفرعها في السماء تو تي أكلها كل حين باذن ربها ومثل كلة خييثة كشجرة خييثةاجتثت من فوقالارض

ما لها من قرار * والشعراء يتبعهم الغاون الم تر انهم في كل واديهيمون وانهم يقولون ما لا يفعلون * لم تقولون ما لا تفعلون ويحبونان يحمدوا بمالم يفعلوا كبرتكلة تخرج من افواههم فاذاجاءالخوف رايتهم ينظرون اليك تدوراعينهم كالذي يغشي عليه من الموت فاذاذها الخوف سلقوكم بالسنة حداداشحة على الخير * حتى اذا فرحوا بما اوتوا اخذناهم بغتة * لاتســئلوا عن اشياء ان تبدلكم تسؤكم افرطنا في الكتاب منشئ * مالهذا الكتاب لايفادر صغيرة ولاكبيرة الااحصيها * ان الحسنات يذهبن السـيئات، وفيها ما تشتهيه الانفس وتلذ الاعين * حورمقصورات في الخيام * كامثال اللؤ لؤ المكنون * ولا يحيق المكر السيُّ الاباهله «فاعتبروا يا اولى الابصار» أنهم يكيدون كيداً وآكيد كيداً * والله خير الماكرين* انما اموالكم واولادكم فتنة * بعضكم لبعض عدو * فاصلحوايين اخويكم * واد-غلوا من ابوابمتفرقة * ان بعض الظناثم * هل جزاء الاحسان الاالاحسان * ان الملوك اذا دخلواقرية افسدوها وجعلوااعن، اهلها اذلة «نصر من الله وفتح قريب»

اعمالهم كسراب قيعة يحسبه الظمانماء * وما رمين اذرميت وَلَكُنَ اللَّهُ رَمَّى * قُلُ اللَّهُ ثُمَّ ذَرَهُم فَى خُوضَهُ* يَلْعَبُونَ * ظلمات بعضهافوق بعض * وننزل من القرأن ماهو شفاء ورحمة لله وُ منين و لا يزيد الظالمين الاخساراً ﴿كَثُلُ الْجَارِ يَحْمَلُ اسفاراً * بئس مثل القوم * فثله كثل الكلب ان تحمل عليه يلهث او تتركه يلهث * يا حسر تا على ما فرطت في جنب الله * ومن دخله كان آمناً ﴿ ما هذه التماثيل التي انتم لها عاكفون﴿ يجعلون الههم هواهم * ومن اضل ممن آنخذ الههه هواه ولا تعجبك كثرة الخبيث « ولا تذر واذرة وزر اخرى » واقتلوهم حيث تقفتموهم * اتى امر الله فلانستعجلوه * خلق الأنسان من عجل * والسابقون السابقون اولئك،المقربون. والكاظمين الغيظ والعافين عن الناس * ولقد كرمنا بني آدم * عسى ان يبعثك ربك مقاما محموداً ﴿ قد جائكم بصائر من ربكم فن ابصر فلنفسه ومن عمى فعليها وما إنا عليكم بحميظ فبدل الذين ظلموا منهم قو لاغير الذي قيل لهم * فخلف من بعدهم خلف اضاعوا الصلوة واتبعوا الشهوات * ولو اتبع الحق

اهوائهم لفسدن السموات والارض * فلا تذهب نفسك عليهم حسرات ﴿ وَلَا تَأْخَذُكُمْ بِهِمَا رَافَةً ۚ فَى دَيْنَ اللَّهُ ﴿ وَاسْرُوا النجوى الذين ظاموا * الخبيثات للخبيثين والخبيثون للخبيثات والطيبات للطييين والطيبون للطيبات * عم يتسائلون عن النباء العظيم، وقفوهم انهم مسئولون ، ياموسيان الملاء يأتمرون بك ليقتلوك فاخرج انى لك من الناصحين * وماكان الله ليعذبهم وانت فيهم * ولا تخاطبني في الذين ظلموا * فاصبر ان وعد الله حق *ما اخلفنا موعدك * و نبلوكم بالشر والخير فتنة * ولا تقولو المن يقتل في سيل الله اموات بل احياء ولكن لا تشعرون * ولنبلونكم بشئ من الخوف والجوع ونقص من الاموال والانفس والثمرات وبشر الصابرين * لمثل هذا فليعمل العاملون * وانهم عندنا لمن المصطفين الاخيار * اولئك لهم رزق معلوم * بيضاء لذة للشاربين * هذا عطاؤنا فامنن اوامسك بغير حساب * فانظر ما ذا ترى * لاينال عمدى الظالمين * معاذ الله ان نأخذ إلامن وجدنا متاعناعنده * فمن ابتغى وراء ذلك فاولئك هم العادون ولاينبئك مثل خبير *

قل هاتوا برهانكم ان كنتم صادقين * أن اوهن البوت ليت العنكبوت * افحسبتم انما خلة: أكم عبثًا * لا يكلف الله نفسا الا وسعها ﴿ ادفع بالتي هي احسن السيئة ﴿ نحن اعلم بما يصفون * وعباد الرحمن الذين يمشون على الارضهوناً واحسن كما احسن الله اليك ﴿ وَلَمْ نَجْدُلُهُ عَزِماً ۚ ۗ وَلَا نَحْفَ سنعيدها سيرتها الاولى * انا عرضنا الامانة على السموات والارض والجبال فابين ان يحملنها واشفقن منها وحملهاالانسان انه كان ظلوماً جهولا * ووجدك يتيما فاوى * ولا تقل لهما اف * هو افصح منى لساناً * فاستبقوا الخيرات؛ ومن يتق الله يجعل له مخرجا ويرزقه من حيث لا يحتسب * ولا تأكلوا اموالكم بينكم بالباطل وتدلوا بها الى الحكام لتاكلوا فريقا من اموال الناس بالاثم . ولا تكتموا الشهادة فليؤدالذي اوتمن امانته * ومن اهل الكتاب من ان تامنه بقنطار يوُّده اليكومنهم من ان تامنه بدينار لا يؤده اليك* ان السمع والبصر والفؤاد كل اولئك كان عنه مسئولا * لا يسئل عما يفعل وهم يسئلون * يحرفون الكام عن مواضعه * خاشعين من الذل ينظرون من طرف خفى * فهى كالحجارة او اشد قسوة * كانهم خشب مسندة * اولئك كالانعام بل هماضل * وجعدوا بهاو استيقنتها انفسهم ظلما وعلوا * بعرفون نعمة الله ثم ينكرونها * هذا شي عجيب * تحسبهم ايقاظا وهم رقود * وترى الناس سكارى وماهم بسكارى ولكن عذالله شديد * قل اللهم مالك الملك توئي الملك من دياء و تنزع الملك ممن نشاء و تعز من نشاء و تعز من نشاء و تذل من تشاء يدك الخير انك على كل شيء قدير *

﴿ قسمت دويم درفقرات وامثال غيرمنظومه ﴿

كلام الموك ملوك الكلام * لاراد لقضائه * ولامعقب لحكمه * لكل قضاء جالب * ولكل در حالب العبد يدبروالله بقدر * عرفت الله بفسخ العزائم * اذا جاء القضاء عمى البصر * اضيق الامن ادناه الى الفرج * كل

نعيم الى نفاد ﴿ كُلُّ قَرْيِبِ الى بِعادِ ﴿ وَكُلُّ كُونَ الى فَسَادِ ﴿ نوم العاقل افضل من سهر الجاهل * المخاصون على خطر عظيم * العلم لا يعطيك بعضه حتى لا تعطيه كاك * ليس بين الايمان والكفر الاقلة العقل * حسنات الابرارسيئات المقربين * خف من الله وخف ممن لا يخاف الله * من سئل فوق قدره استحق الحرمان * من اراد النجاة فعليه بترك الشهوات * اذا انتهى الامر الى الكمال عاد الى الزوال* ما شيء احق بطول السجن من اللسان * المكثار مهذار* المرء في طي السانه لا في طيلسانه * الكلام يجرالكلام * الكلام صفة المتكلم * الكلام دليل عقل المتكلم * كلم الناس على قدرعةو لهم ﴿الْفَقَرُ فَخْرَى وَبِهَ افْتَخْرَ * أَهُلَ الْبَيْتُ أَدْرَى ؟ أَ فِي البيت؛ اولادنا أكبـادنا * لكل شي ثمرة وثمرة الفؤاد الولد؛ ولدالفقيه نصف الفقيه *فرع الشي مخبر عن اصله *كل شي يرجع الى اصله ١٤ الامور من هو نة باوقاتها ١٤ تحصدكل ما تزرع ١١٠٠٠ الصيف ينقشع عن قليل * عندالامتحان يكر مالر جل او يمان * عادات السادات سادات العادات * اوصاف الاشراف

اشراف الأوصاف * الحياء من الايمان * الحق م * الناس على دين موكهم * المال يشبه لصاحبه * قلوب الماوك خزائن الله في ارضه * الظاهر عنوان الباطن * من حسنت ساسته دامت ریاسته * کما تدین تدان * ان خیراً فخیروان شراً فسر * كَلَانَاء يَتُرشح بما فيه* ازكوزه برونهمان تراودكه در اوست * من اعان ظالماً فقد سلطه لله عليه * الصلح خير * الصلح سبدالاحكام * اذا قدرت على عدوك فاجعل العفو عنه شكرا للقدرة عليه * الظلم ادعى شيُّ الى تغيير نعمة * المسيئ يكنيه إسانته * ارحم ترحم * اول الفكر اخر العمل * الحب والبنض يتوارثان * تعاشرواكالاخوان * وتعاملوا كالاجانب * حبالشي يعمى ويصم * النكاح يفسدالحب من لا ينفك صداقته لا يضرك عداوته * يدك منك ولو كانت شلاء * دست شكسته و بال كر دن است * من قبض يده عن عشيرته فقد قبض عنهم يرا واحدة وقبض عنه ايدي كثيرة * الصبر حيلة من ليس له حيلة * اخر الدواء الكي * الشاة المذبوحة لايؤلمها سلخ * الحر حر ولو مسه الضر *

فلان كالماطار قصوا جناحه * فرَّمن الموت وفي الموت وقع» من المحال بقاء الدهم على حال؛ اذا تغير السلطان تغير الزمان؛ اذا فسد العالم فسد العالم * اعظم الجهاد كلة حق عند السلطان الجائر * كل الصيد في جانب الفرا * احق النياس بالتو اضع من احسن الله تمالي اليه و بسط بالقدرة يديه * الكبركيرة لاتغفر * والتواضع نعمة لا تكفر * اســـننائك عن الشيء خير من استغنائك به ﴿ كُلَّمَا رفعت لهم علماً وضعت لهم حلماً * آفة الامراء سوء السيرة * وآفة الوزراء عجب النفس وخبث السريرة * الجند للسلطان كالاجنحة للطير* ان المنشار لايقطع الخشب الاولليدين منة * من لم يشكر النياس لميشكر الله * اذاكنت مناطحاً فناطح بذات القرون * من لم يكن ذئبا أكاته الذئاب * حبذالامارة ولو على الحجارة* من طمع في الكل فاته الكل مرغ همه كير هيچ كيراست * رب أكلة تمنع اكلات «الملك يبقى مع الكفر و لا يبقى مع الظلم» لا تطلب من الكريم صغيرا فتكون عنده حقيرا * الحاسد مغتاظ على من لاذنب له * انديشة صحيح نباشد سقيم را *

الهزيمة في وقتها ظفر * الفرار ممالايطاق من سنن المرسلين. ضرب الطبل تحت الكساء * من لم يركب الاهوال لم ينل الا مال * ان الرياســة لا تصلح الا لاهلهــا * كن ذنـــاً ولا تكن رأساً * لاراى الا بمشورة * اطرد عنك اهل النميمة فانهم يغضون الناس اليك ويبغضو نك الى الناس «العاقل يفتخر بالهمم العالية لابالرمم البالية * من السع صدره ارتفع قدره الشرب العذب كثير الزحام * هركه شيريني فروشد مشترى بروى بجو شد «لا يحمل عطاياهم الامطاياهم «لاسرف في الخيركم الاخير في السرف «يكسوالناس واسته عارية « لا جديد لمن لاخلق له * خيرالمقال ماوافق الحال؛ قدتكسد اليواقيت في بعض المواقيت * ليس هذااول قارورة كسرت فى الاسلام * لا تشرب السم اتكالا الى ماعندك من الترياق. لاتأكل ولا تركب ولاتنكح الافتيا * الفائت لايستدرك* فى الصيف ضيعت اللبن * من بلغ غاية ما يحب فليتوقع غاية ما يكره * من اعن فلسه اذل نفسه * ابرد الظل ظل الرمج. تموت الأفاعي من سموم العقبارب ﴿ مِن قِل ديناره ذل

مقداره * كادالفقر ان يكون كفراً * النائحة الشكلي ليست كالمستأجرة * رب ملوم لا ذنبله * رباخ لم تلده امك وافق شن طبقة . اعط القوس باريها . من يمشى اثرالغراب يصل الى الخراب * الجار ثم الدار* اذا بعضاك جارك فحول باب دارك * الصبر كاسمه صبر * قبل الرمى راش السهام * الدهم احذق المؤديين * لا ينفع لنهشة الزمان راق * الفتنة نائمة لعن الله لمن ايقظها ﴿ وعد فلان كشجر الخلاف ﴿ سواء قوله وفعله * استنوق الجمل * صام حولا ثم شرب بولا * فر من المطر والنجاء الميزاب « من يقيس الدربالحصاو السيف بالعصـا * انزلني الدهـم ثم انزلني حتى قيــل على ومعوية* اقبلوني وعلى فيكم * بخ بخ لكياعلي * لولا على لهلك عمر * قضية لا اباحسن لها * يوم العدل على الظالم اشدمن يوم الجور على المظلوم * بتقليب الاحوال تعرف جواهر الرجال * اذا اردت ان تعذب عالماً فاقرن بهجاهلا ﴿قال كسرى لم اندم قط على ما لم اقل وندمت كثيرا على ما قلت ﴿ ما رأيت ظالماً اشبه بمظلوم من حاسد ذينم يشتكي من سوءحظه ويبغض

المحمود بلاجرم وتقصير منه * ينحدر عنى السيل * ولا يرقى الى الطير * وطفقت ارتأى بين ان اصول بيد جذاء او اصبر على طخية عمياء * فصبرت وفي العين قذى * وفي الخلق شجى * متى اعترض الريب في مع الاول منهم حتى صرت اقرن الى هذه النظائر * من كثرة الملاحين غرقت السفينة * العاقل يكيفه الاشارة * التقية ديني و دين ابائي * ان سلمت من الاسد فلا تطمع في صيده * الف صياد لا يقوم عكشكش واحد *

ه من كلمات على عليه السلم الوكشف الغطاء ما ازددت يقيناً * الناس نيام اذاماتوا انتهوا * الناس زمانهم اشبه منهم بابائهم * ما هلك امرء عرف قدره * قيمة كل امرء ما يحسنه * من عرف نفسه فقد عرف ربه * المرء مخبو تحت لسانه * من عذب لسانه * من عذب لسانه كثر اخوانه * بالبر يستعبد الحر * بشر مال البخيل بحادث او وارث * لا تنظر الى من قال و انظر الى ماقال * صدور الاحرار قبور الاسرار * الجزع عند البلاء تمام المحنة *

لاظفر معالبني *لاثناءمعالكبر * لابر معالشح * لاصحة مع النهم * لاشرف مع سوءالادب *لا اجتناب من محرم مع حرص * لا راحت مع الحسد *لا عبة مع ص اء * لاسو دد مع انتقام * لازيارةمع الزعارة * لاصو ابمع ترك المشورة لامروة الكذوب * لاوفاء لملوك * لاكرم اعزمن التي * لاشرف اعلى من الاســـــلام * لامعقل احسن من الوزع * لاشفيع الزُّعارة الحجمن التوبة * لا لباس احمد من السلامة * لاداء اعبى من ألجل * لاص ضاضني من قلة العقل * لسانك يقتضيك ماعودته؛ المرء عدو لما جبهله * رحم الله امرأ عرف قدره ولم يتعدطوره * اعادة الاعتذار تذكير للذنب النصح بين الملاء تقريع * اذا تم العقل نقص الكلام * الشفيع جناح الطالب *نفاق المرء ذله * نعمة الجاهلكروضة في مزبلة * الجزع اتعب من الصبر * المسئول حر حتى يعد. اكبر الاعداء اخفاهم مكيدة * من طلب مالا يعنيه فاتهما يعنيه "السامع للغيب احدالمفتابين "الذل مع الطمع " الراحة مع اليأس *الحرمان مع الحرص * من كثر مزاحه لم يخل من حقد

عليه او استخفاف * عبدالشهوة اذل من عبد الرق * كني بالظفر شفيعاً للمذنب * رب ساع فيما يضره * الرأسحر * والرجاعبد اصدقاء السوء كشجرة النار يحرق بعضها بعضا * من لم يبتهج لرؤية الربيع ولا يتروح بنسيم اشجـاره فهو عديم حساو سقيم نفس * ظن العاقل كهانة *من نظر اعتبر * العداوة شغل القلب ﴿ القلب اذااكره عمى ﴿ الادب صورة العقل * لاحاء لحريص * من لانت اسافله صلبت اعاليه * الحاسد مغتاظ على من لاذنب له «من اتى فى عجانه قل حياة ه» السعيد من اتعظ بغيره * الحكمة ضالة المؤمن * الشرجامع لمساوى العيوب، كثرة الوفاق نفاق ﴿ وَكَثَّرُةُ الْخَلَافُ شَقَاقَ ﴾ رب امل خائب * رب رجاء يؤدى الى الحرمان * ربر بح يؤ دى الى الخسر ان ، ربطمع كلذب ، في كل جرعة شرقة ، ومع كل أكاه غصه " * من كثر فكره في العواقب لم يشجم اذا حلت التقادير ضات التدابير. اذاحل القدر بطل الحذر. الاحسان يقطع اللسان من اصلح سريرته إصلح الله علانيته من صحح العزيمة ساعده التوفيق * الشرف بالفضل والادب

لابالاصلوالنسب * اكرم الادبحسن الخلق * اكرم النسب حسن الادب * افقر الفقر الحمق * اوحش الوحشة العجب * اغنى الغنى العقل * رب كلام اقطع من حساد * الطامع فى و ثاق الذل * احذر و انفاد النعم فما كل شار د بمر دود * اكثر مصارع العقول تحت بروق الاطماع * من ابدى صفحته للحق ملك * ومن اعرض عن الحق هلك * اذاملقتم فتا جرواالله بالصدقة * من لان عوده كشف اغصانه * قاب الاحمق فى فه * لسان العاقل فى قلب ه قلب الاحمق و راء لسانه * من جرى فى عنان امله عثر * ما اضمر احد شيئا الاظهر فى فلتات لسانه و صفحات وجهه *

﴿ ايضا من كلامه عليه السلم ﴾

لاغنى كالعقل ولافقر كالجهل ولاميراثكالادب ولا ظهير كالمشاورة ولارأى لمن لايطاع والصبر صبران صبر على ما تكره وصبر على ماتحب الغنى فى الغربة وطن والفقر فى الوطن غربة ومن سعادة المرءان يكون خصمه عاقلا عناية القاضى خير من شاهد ين عدلين وشحيح غنى افقر من فقير سخى والقناعة مال لا ينفذ والمالمادة للشهوات ومن حذرك كم بشرك فقد الاحة

غربة * فوت الحاجة اهو زمن طلبها من غير اهلها * لانستحي من اعطاء القليل فان الحر مان اقل منه «قدر الرجل على قدر همته» وصدقه على قدرم و ته عيك مستورما اسعدك جدك «اولى الناس بالعفو اقدر هم على العقوبة * يابني اياك ومصادقة الاحق فانه يريدان ينفعك فيضرك * اياك ومصادقة الكذاب فانه كالسراب يقرب عليك البعيد ويبعد عليك القريب من طلب العز من غير حق يذل "ومن كثر ضحكه ذهبت هيبته "كفاك ا دبالنفسك ماتكر هه لغيرك لا ترغب في من زهد فيك م خالطو االناس مخالطة ان متم معها بكو اعليكم وان عشتم حنو االيكم * اذا وصلت اليكم اطرافالنعم فلاتنفر وااقصاها بقلةالشكر ﴿من ضيعه الاقرب اتيحلهالا بعد انمانقص من الدنياوزادفي الاخرة خيرمما نقص فى الأخرة وذا د فى الدنيافكم من منقوص دا بحو من يدخاسر * تذل الامو رالمقادير حتى يكو ن الحتف في التدبير * الفرصة تمر مرالسحاب، فانتهز وافرص الخير، كن سمحاو لاتكن مبذراً » وكن مقدراً ولا تكن مقتراً *من صفات العاقل ان لا يحدت بما يستطاع تكذيبه * سلعن الرفيق قبل الطريق * وعن الجارقبل

الدارة من اسرع في السير ادركه المقبل «اشرف الغني ترك المني» البشاشه مبادلة المودة * الاحتمال قبر الميوب *اذااقبلت الدنيا على احداعارته محاسن غيره واذااد برت عنه سلبته محاسن نفسه * من ترك قول لا ادرى اصيب مقاتله * من كان له من نفسه لا ثم كانعليه من الله حافظ «نوم على يقين خيرمن صلوة في شك» اعقلوا الخيراذا سمعتموه عقل رعاية لاعقلرواية فان رواية العلم كثيرورعايته قليل * لايترك الناس شيئا من امردينهم لاستصلاح دنياهم الافتح اللهعليهم ماهواضر منه * عجبت للبخيل يستعجل الفقرالذي منههرب ويفوته الغني الذي اياه طلب فيعيش في الدنيا عيش الفقراء ويحاسب في الاخرة حساب الاغذاء «تنزل المعونة على قدر المؤنة «ينزل الصبر على قدر المصيبة * عظم الخالق عندك يصغر المخلوق في عينك * اللجاجة نسل الرّاى * الطمع رقّ مؤِّبد * ما اختلف دعو تان الا كانت احديهما ضلالة * ان الناس انصار على الجاهل؛ من التوفيق حفظ النجربة * من ظن مكخبراً فصد ق ظنه *

﴿ قال عم لما سمع قول الخوارج ﴾ لاحكم الالله (قال عم) كلمة حق يراد بها باطل (وقال) فى رجل افرط فى الثناء عليه وكان له متهماً انا دون ما تقول وفوق ما فى نفسك

﴿ ومن كلامه ايضا ﴾

ان لم تكن حليما فتحلم فانه قلّ من تشبه بقوم الا او شك ان يكون منهم * ان هـذه القـلوب تملّ كما تمـلّ الابدان فاتبعـوا لهـا طرائف الحكم * والحـديث طـويل * والكلام كبير *

﴿ قسمت سيم در امثال منظومه ﴾

الاكل شئ ما خلاالله باطل وكل نعيم لا محالة زائل واذا المنية انشبت اظفارهـا

الفيت كل تميمة لا تنفع

ادبر" بالنجوم ولست ادرى ورب الأرض يفعل مايشاء فكا أنى قبلم باصبع كاتب العجز آخر حسلة يريد المرء ان يعطى مناه ويابي الله الا ما نشاء ولكن الق دلوك في الدُّلاء ورضى النباس غاية لاترام ماكل ما يتمنى المرء يدركه بجرى الرياح بما لاتشتهي السفن اذا لم يعنك الجدّ فالجدّ باطل وسعيك فيا لم يقدر مضيع يهون علينا في المعالى نفوسنا ومن طلب الحسناء لميغله المهر اذا عظم المطلوب قلّ المساعد واين الثريا من يد المتناول

فخير نبات الارضمن كرم البذر الشّــبل في المخبر مثل الاسد بابه اقتدى عمدى في الكرم ومن يشا به ابه فما ظلم ذكر الفني عمره الثاني ودناهم ا ا فربّ جذوة نار احرقت بلداً وسهم الرّزايا بالذخائر مولع وليل كان الشمس ضآت ممرها وليس لها نحو المشارق مرجع اذا الله لم يحرزك عما تخافه فلاالدرع منآع ولاالسيف قاضب دعوى الاخاء على الرسخاء كثيرة ولدى الشدائد تعرف الاخوان اذا المرءلم يدلس من اللؤم عرضه فكل رداء برنديه جمسل

ثوب الرياء يشف عما تحته

فاذا التحفت به فاتك عار

بم التعلل لا اهل ولا وطن

ولا نديم ولا كاس ولا سكن

ومن رعى غنما في ارض مسبعة

ونام عنها تولئ رعيها الاسد

ومن هاب اسباب المنايا ينلنه

ولو نال اسباب السماء بسلم

وقالوالي استيقظ فصبحك لأنح

فقلت لهم طيب الكرى ساعة الفجر

يا غافلا ولهفى الدهم موعظة

ان كنت في سنة فالدهر يقظان

انّ الكريم إذا خادعته انخدعا

عند الصباح يحمد القوم السرى

قفانبك من ذكرى حبيب ومنزل

الدر يحبس والمهتد يغمد

تنوعت الاسباب والدياء واحد

وايدى المنايا داميات الاظافر

الراى قبل شجاعة الشجعان

وكم من عائب قولا صحيحا

وافته من الطبع السقيم

اذا قالت حذام فصدقوها

فان القول ما قالت حذام

تفضلت النساء على الرّجال

كانها خطرات من وساوسه

اذا جاء موسى والتي العصا

فقد بطل السحر والساحر

المدح في حقه قدح

اذ لا يحيط بكنهه مدح

وان النار من عودين تذكي

وان الحرب اولها كلام

وناد لو نفخت بهـا اضائت

ولكن انت تنفح في رماد من جرب المجرب حات به الندامه ان السفيه اذا لم ينه مأمور دع ذكرهن فما لهنّ وفاء كلام الليل يمحوه النهار اذا كان الطباع طباع ســوء فلا يغنيك تأديب الاديب فمن ينجى العليل من السلاما اذا كان البلاء من الطيب بأتك متصلا الخير لا والشر يسبق سيله المطرا تبع النتيجة للأخس اذالم يصلح الخير امر أأصلحه الشر يشتى رجال ويشقى اخرون بهم ويسعد الله اقواما باقوام وفي النفس حاجات وفيك فطانة

سكوتى بيان عندها وخطاب وقد تنطق الاشياء وهى صوامت وماكل نطق المخبرين كلام فما الناس بالناس الذين عهدتهم ولا الدار بالدار التي كنت اعهد

ألا انَّ عين المرء عنوان قلبه

تخبر عن اسراره شاء ام ابی ولد نرداا

ولیس یزیدالشمس نوراً ورفعة اطاله ذی وصف واکثارمادح

بقيت بقاء الدهر ياكهف اهله

وهــذا دعاء للبرية شامل

احذرعدوك مستقواحذرصديقك الفمرة فلرتما انقلب الزمان

وكان اعرف بالمضرة

واذا الصديق اتى بذنب واحد

جائت محاسنه بالف شفيع

اذا لم یکن للمرءجد مساعد فلا جهده یغنی ولا جد"ه مجدی

نامت عيونك والمظلوم منتبه

يدعو عليك وعين الله لم تنم

اری تحت الرّماد ومیض نار

ويوشـك ان يكون لهـا ضرام

فان لم تطفها عقـالاء قوم

يكون وقودها جثث ضخام

قوم اذا قابلوا كانوا ملائكة

حسناً وان قاتلوا كانواعفاريت

يرون دم البعوضة غير حلّ

وقتــل بنى نبيّ الله فرضــاً

وكم حسرات في قلوب كرام

بقدر الهموم تكون الهمم

خلق الله للحروب رجالا

ورجالا لقصعة وثريد

اذا كان رب البيت بالدّف مولعاً

فشيمة اهل البيت كلهم رقص وكان ماكان مما لست اذكره

فظن خيراً ولا تسئل عن الخبر

جراحات السنان لها التيام

ولا يلتـام ما جرح اللسـان

من يزرعالشوك لم يحصدبه عنبا

ان لهدا يا على مقدار مهديها

ان كنت تطمع في عصيدة خالد

هیهات تضرب فی حدید بارد

تميم بطرق اللؤم اهدى من القطآ

ولو سلكت سبل الهداية ضلت

وللارض من كاس الكرام نصيب

العذر عندكرام الناس مقبول

واذا اتسك مذّمتي من ناقص

فهي الشهادة لي باني كامل

ولرتما بخل الكريم وما به

بخل ولكن سوء حظ الطالب

ولا يعرف الظمأن من طال رّيه

ولايعرف الشبعان من هو جائع

القلب يدركما لا يدرك البصر

ولايستوىمن الراحتين الأصابع

وهب انيّ اقول الصبح ليل

ايعمى الناظرون عن الضياء

وليس يصح في الافهام شيء

اذا احتاج النهار الى دليل

وما اخصك في برء بتهنية

اذا سلمت فكلّ الناس قدسلمو ١

غنى المرء ما يكفيه عن سدّ خلةً

فان زاد شيئا عاد ذاك الغني فقراً

ووضعالندي فيموضع السيفبالعلي

مضر كوضع السيف في موضع النّدى

جميع فوائد الدنيا غرور ولا يتى لمسرور فقل للشامتين بنا افيقوا فان نوائب الدنيا وللكف عن شتم اللئيم تكرما اضرابه من شتمه حين نشتم انّ الفتي من يقول ها اناذا ليس الفتي من يقول كان ابي يرى النياس دهنا في القواريرصافيا ولم يدر ما يجرى على رأس سمسم حدث لوان البت يدعى ببعضه لا صبح حيا بعد ما ضمه القبر ورِّيمًا فات قومًا جلِّ امرهم من التأنى وكان الحزم لو عجلوا ورب حمامة فى الدوح باتت

باشجان وحزن مستكن

على ايّام وصل حيث فاتت تعيــد النوح فنا بعد فنّ اقاسمها الهموم اذا اجتمعنا وتروى قصة الأشواق عنى على حكم الهوى فينا اقتسمنا فمنها النوح والعبرات مني لقد وضح السبيل لمن ادادا ولكن اين من ترك العنادا ومن شرب الخرالذي انا ذقته الى غدحشر لا يفيق من السكر اتَّالَفِي زَمَن تُركُ القييح به من أكثر الناس احسان و إحمال رب يوم بكيت منه فلما صرت فی غیرہ بکت علمہ انًا الغريق فما خوفي من البلل كل كلب بابه نبأح

كمطعمة الرمان مما زنت به

جرت مثلا للخائن المتصدق

فقال لها اهل البصيرة والتقي

لك الويل لاتزني ولاتتصدقي

عجوز تمنت ان تكون فتية

وقدخلق الجنبان واحدو دب الظهر

تدس الى العطار ميرة اهلها

وهل يصلح العطا رما افسد الدهر

لا نس اليوم ولا خلة

اتسع الخرق على الراقع

وعندى جوابلو اردت لقلته

ولو قلته لم يبق للصلح موضع

وعين الرسضا عن كل غيب كليلة

ولكن عين السخط تبدى المساويا

فان كنت قد بلغت منى خيانة

فمبلغك الواشي اغش وآكذب

ومن نكد الدّنياعلى الحرّان يرى

عدواً له ما من صداقته بد

اذا كان الغراب دليل قوم

سيهديهم سبيل الها لكينا

لوان صدور الامرتبدون للفتي

كاعقا به لم تلفه يتندم

ايتها النفس اجملي جزعا

انّ الذي تحذرين قدوقما

اذا الكلب لا يؤذيك عند نباحه

فذره الى يوم القيمة ينبح

فاشكر فضيلة صنع الله اذجعلت

اليك لالك عند الناس حاجات

وكل بلاء في رضاكم غنيمة

وكل عذاب فى محبتكم عذب

﴿ وقال بعضهم لمن يخضب لحيته ﴾

يسود اعلاها وتابى اصولها

ولیس الی رد الشباب سبیل اذا المر؛ افشی سر"ه بلسانه

فصدر الذي يستودع السر اضيق

اذا ضاق صدر المرء عن سر نفسه

ولام عليه اخراً فهو احمق

ان العرانين تلقاها محسدة

ولا ترى للئام الناس حساداً

نحن الذين اتى الكنتاب مخبراً

بعفاف آنفسنا وفسق الألسن

اذا شئت ان تلقى المحاسن كلما

ففي وجه من اهوى جميع المحاسن

انالبدورالتي قدكنت تعهدهم

بالامس كانواهنا واليومقدر حلوا

فيا لها قصة في شرحها طول

لك يا منازل في القلوب منازل

فؤادي ظاعن اثر النياق

وجسمي قاطن ارض العراق

ومن عجب الزمان حيوة شخص

ترحل بعضه والبعض باق

كتبتاليك والعبرات تجرى

على الخدّين رتّسا بعد رتش

وكنا باجتماع كالثريا

فصيرنا الزّمان بنات نعش

وانی کبان قد تساقط ریشه

له حسرات كلما طار طائر

اذاصدق الجد افترى العملفتي

مكاره لاتحصى وان كذتب الخال

وللدر والياقوتحسنوزينة

ولكنها في جيد حسناء احسن

لمن تطلب الدنيا اذا انت لم ترد

سرور محب او مسائة مجرم

ويكادمن كرم الطباع وليدهم يهب التمائم ليلة المسلاد من كان فو ق محلّ الشمسر تبته فليس برفعه شئ ولا يضع كيف الوصول الى سعاد ودونها قلل الجبال ودونهن حتوف رجلای عافیة ومالی مرکب والكف صفروالطريق مخوف لولا العقول لكان ادنى ضيغ ادنى الى شرف من الأنسان كم مريض عاش من بعد ياس حتى بعد الطبيب والعواد لا تفرحن بليل طاب اوله فربّ آخر ليل اججّ النّارا ياراقد الليل مسروراً باوله ان الحوادث قديطر قن إسحاراً

ولا تقرض من الأحباب حبّة فان القرض مقراض المحبّة وفدت على الكريم بغير زاد من الحسنات والقلب السّليم وحمل الزّاد اقبح كلّ شيء إذا كان الوفود على الكريم اذا زلّ الرّفيق وانت ممّن بلا رفق بقيت بلا رفــق فكم من سالك لطريق امن اتَّاه ما محاذر في الطريق حواجبنا تقضى الحوائج بيننا ونحن سكوت والهوى يتكلم هو"ن الأمر تعش في راحة ان تهو"نه والأ لا يكون الأم سهلا كله اتَّمَا الأَّمْنِ سهول وحزون

تطلب الرّاحة في دار الفنا

خاب من يطلب شيئا لايكون

الا لا تحزنن اخا البليــة

فللرحمن الطاف خفيّة

ولا اؤ خرشنل اليوم عن كسل

الى غد انّ يوم الأعجزين غد

قوم اذا حاربوا كانت اسنّتهم

بث الشهادات للسلطان بالزور

هم الصّعاليك الآ انّ باسهم

على البساتين والغلآت والدور

اذا قل مال المرء قل حياؤه

وضاقت عليه ارضه وسماؤه

واصبح لا يدرى وانكان حازماً

اقد امه خير له ام وراؤه

انّ ما قلّ منك عندي كثير

وكثير من الحبيب قليل

ساترك بابا انت تملك اذنه

ولو كنت اعمى عن جميع المسالك

ولوكنت بوتاب الجنان تركها

وحوالت وجهى مسرعانحو مالك

مأكان لي لولا ملالك ذلَّة

لما ملات زعمت اتى مذنب

سلام مشوق قد براه التشوق

على جيرة الحيّ الّذين تفرّ قوا

واني ام، احبيتكم لمكادم

سمعت بها والأذن كالعين تعشق

يا قوم اذنى لبعض الحيّ عاشقة

والأذن تعشق قبل العين احيانا

نصحتك فالتمس باليث غيرى

طعاماً انّ لحمي كان مرّاً

ومن ذا الّذي ينجومن الناسسالما

وللناس قال بالظنون وقيل

وكنت اعدك للنائبات

فها إنا طالب منك الأمانا

ترى الرّجل النحيف فتزدريه

وفی اثوابه اســد هزبر

اذا كنت لم تزرع وابصرت حاصداً

ندمت على التقصير في زمن البذر

لولا المشقة ساد التأس كآبهم

الجود يفقر والأقدام قتال

لوكنت ابدى على قدرى وقدركم

لكنت اهدى لك الدّنياومافيها

مضي زمن والناس يستشفعون بي

فهل لى الى ليلى الغداة شفيع

هوائى ورائى والمسير خلافه

فوجهی الی بلخ وقلبی الی کرخ

هوى ناقتى خلفي وقدامي الهوى

فآتى وآياها لمختلفان

نقد حملت ایدی الزّمان مطیتی علی مرکب مستعضل الناب و الظفر تداویت من لیلی بلیلی عن الهوی

كا يتداوىشارب الخربالخر

الاحبدانجد متى هجتمن نجد

لقدزادني مسراك وجداً على وجد

الايا حمامات العراق اعتنى •

على شجنى وابكين مثل بكائيًا

اسرب القطا هلمن يعير جناحه

لعلى الى من قد هويت اطير

الاليت عيني قد رأت ما رأيتم

لعلى اسلو ساعة من هوائيًا

فانتالني لو شئت اشفيت غمتي

وان شئت بعد إلله انعمت باليا

خليلي لوكنت الصحيح وكنتما

سقيمين لم افعل كفعلكما يا

فودّعتها والناّر تقدح في الحشا

و توديعها عندي امر من الصبر

طوبي لمن انت في الدُّنيا قرينته

لقدنني الله عنه الهم والجزعا

بل ما قرئت كتابا منك يبلغني

الاً ترقرق ماء العين او دمعا

اذاكنت خلواً فاعذرالصّب في الهوى

فما المبتلي والمستريح سواء

وكنت كذئب السروء اذقال مرة

لبهم رعت والذئب غرثان مرمل

الست التي من غير شيء شتمتني

فقالت منى ذا قال ذاعام اوّل

هالت ولدت العاميل رمت كذبة

فهاك فكانى لا يهنيك ماكل

وكنت كذباح العصافير دائبا

وعيناه من وجد عليهن تهمل

فلاتنظرى ليلي الى العين وانظرى

الى الكف ماذابالعصافيريفعل

من يبلغن حمامات ببطحاء

ممتعان بسلسال وخضرآء

سلام فاختة في فخّة كسرت

جناحها القيت في جنح ظلماء

قيد وسجن وسجين واعظمها

رحم العدى وجفاء من احباً ئى

الدّهر خلخلني مثل النسآء وكم

شنّة فت من قبلي آذان اكفا أى

هذى المناصل لى ماضر واجدها

لوكان عادم القاب واسماء

وبدر اضاء الأفق شرقاً ومغربا

وموضع رحلي منه اسو دمظلم

ومستخبر عن سر للي اجبته

بعمياء من ليلى بلا تعيين

يقولون خبرتا فانت امينها

وما انا ان خبر تهم بامین

قد تنكر العين ضوء الشمس من رمد

وينكر الفمّ طعم المــاء من ســقم اقول للعين يا بشراك قدطلعت

شمس النهار وغابت عنك اكدار تزو"د من شميم عرار نجد

فيا بعد العشيّة من عرار

وانّ اولى البرايا ان تواسيه

عند السرور لمن آساك في الحزن

انّ الكرام اذا ما اسهلوا ذكروا

مِن كان يأ لفهم في المنزل الخشن

كن عنامورك معرضاً * وكل الأمور الى القضا

وابشر بخيير عاجل * تنسى به ما قد مضى

ولرَّبُمَا السَّعِ المضيقِ ﴿ وربُّمَا ضَاقَ الفَضَا

الله يفعل ما يشاء * فـلا تكن متعرّضا

الله عوّدك الجميـل ﴿ فقس على ما قد مضى لقد علم الحيّ اليمانون اتني اذا قلت اتما بعد اتنى خطبها شط المزار بسعدى وانتهى الأمل فلاخيال ولا رسم ولا طلل الآرجاء فما ندرى اندركه ام يستمر" فيأتى دونه الأجل الله يعلم ما تركى زيارتكم الاّ مخافة حسّادى وحرّاسي ومن عادة الآيّام انّ صروفها اذا ساء منها جانب سر" جانب ولاخير في دفع الرّدي بمذلّة كما ردّها يوما بسوئته عمرو عجا لقوم يعجبون برايهم وارى بعقلهم الضعيف قصوراً

هدموا قصورهم بدار بقائهم.

وبنوا لعمرهم القصير قصوراً

امور تضحك السَّفهاء منها

ويبكى فى عواقبها اللبيب

اذاطاوعت حرصك كنت عبداً

لكل دنيئة تدعى اليها

ارى الف بان لا يقوم بها دم

فكيف ببان خلفه الف هادم

رب حی کیت لیس فیله

امل يرتجى لنفع وضر"

النّصر ليس باجنا د مجنّدة

لكنة بسعادات وتوفيق

وعينك ان ابدت اليك معائبًا

فصنها وقل ياعين للنآس اعين

سل الأعيام ما فعلت بكسرى

وقيصر والقصور وسأكنيها

ذمّ المنازل بعد منزلة اللوى والعيش بعد اولئك الأتام مات یحی ومات شر کثیر ولقد كان شرّه مستطيراً مقيم بارض لا ارى من اوده وحولى تمن لا اود كثير کم نار بادیة شبّت لغیر قری على بقاع وكم نور بلا ثمر واذا اراد الله نصرة عبده كانت له اعداؤه انصاراً وبما شئت في هواك اختبرني واختاری ماکان فه رضاکا عبد رق ما رق يوما لعتق لو تخلُّت عنه ما خلاً كا ما بين معترك الأحداق والمهج انا القتيل بلا اثم ولا حرج

وحبَّذا فيك اسقام خفيت بها

عنی تقوم بها عندالهوی حججی

واترك ودّها من غير بغض

وذاك لكثرة الشركاء فيه

اذا سقط الذّباب على طعام

رفعت یدی و نفسی تشتهیه

وتجتنب الأسود ورود ماء

اذا كان الكلاب ولغن فيــه

لا صحبا لغد ولا اهاد له

ان كان تفريق الأحبّة في غد

وعدوا الرسحل عشية ووفواله

بئس الوفاء لذلك الميعاد

واذا الديار تغيرت عن حالها

ليس المقام عليك حتما واجبا

فدع الديار واسرع النحويلا

فى بلدة تدع العزيز ذليلا

فلم اد ودهم الا خداعا ولم ار دينهم الاّ نفاقا كلّ العداوة قد ترجى اماطتها الأعداوة من عاداكمن حسد وماكان لى ذنب فاستوجب الجفا وان كان ذنب فقد جئت تائبا فآنك شمس والملوك كواك اذا طلعت لم سد منهن كوك اذا لم يكن للمرء عين صحيحة فلاغروان يرتاب والصبحمسفر لاسلام لاجواب لاكتاب لارسالة كل هذا يا حييي من علامات الملالة لو علمنا مجيئكم لنشرنا مهج القلب او سواد العون ارى عهدكم كالورد ليس بدائم

ولاخير فيمن لايدومله عهد

الخل والليل والبيداء تعرفني والطعن والضرب والقرطاس والقلم انا ابن جلا وطلاع الثنايا متى اضع العمامة تعرفونى وكم بيت دخلت بغير اذن وكم مال أكلت بغير حلّ امالك في الصديق يوسف اسوة كمثلك محبوس على الظلم والأفك اقام جميل الصبر في السجن برهة فأل به الصبر الجميل الى الملك خلت الدّيارفلاكريم يريجي منه النوال ولا مليح يعشق انّ الأسود اسود الغاب همّتها يوم الكريهة في المسلوب لا ألسلب يرى الجبناء انّ العجز حزم وتلك خديعة اأطبع اللئيم

كيف السبيل الى مرضاة منغضبا

من غیر جرم ولم اعرف له سببا اری کل آنسان بری عیب غیره

ويعمى عن العيب الّذي هوفيه

ولاخير فيمن لايرى عيب نفسه

ويبدوله العيب الذى لأخيه

رأيت كثير ما تهدى قليلا

لقدرك فاقتصرت على الدعاء

لاضل عندي اهديها ولامال

فليسعد النطق ان لم يسعد الحال

هذه الدار اضائت بهجة

وتجآت فرحا للنأظرين

كتب السعد على ابوابها

سطور اودعت بطن الطروس ام السَّحر المؤثرُّ في النَّفوس هذا كتاب فاق في اقرانه يسي العقول بكشفه وبيانه اوراقه اشجار روض زاهر قد مجتنى الثمّرات من افنانه لله در مؤ آف فاق الورى يفرائد فغدا فريد زمانه فجزاه دب العالمين بلطفه طبقات عز" في رفيع جنانه هر که نه کو بای تو خاموش به آیجه نه باد تو فراموش به قضادستى است ينج انكشت دارد چوخواهدکام دل از کس بر آر د دو بر چشمش نهد دیکر دو بر کوش

یکی برلب نهدکوید که خاموش

خاكر ازنده كند تربيت بادبهار سنك باشدكه داش نرم نكر دبنسيم سخن کان کذشت ازمان دو تن واكنده شد و سر انجمن سخن هیچ منمای باراز دار که اورا بود نیز همراز دار اکر جز توداندکه عزم توچیست بران رای ودانش بباید کریست بی مزد بو دومنت هر خدمتی که کر دم يارب مبادكسرا مخدوم بىعنايت حكايت السشيرين كلام فرهاد است شكنج طرّة ليلي مقام مجنو زاست دلبر آسایش ما مصلحت وقت ندید ورنه از جانب ما دل نکرانی دانست برمن جفا زبخت بدا مدوكرنه نار حاشاكه رسم جور وطريق ستم نداشت

ای کبك خوش خرام کجامیروی بایست غرة ممشوكه كربة عابد نماذ كرد ناچار بشكند همه ناموس جادوان در موضعی که در کف موسی بو دعصا باغبانا زخزان بيخبرت مى بينم آه از آنروزکهبادتکلرعنا ببرد رهزن دهر نخفته استمشو ابمن ازاو اکر امروز نبردهاست که فردابیرد پر در مقام نجر بهٔ دوستان مباش صابر غريب وبيكس وبي يارميشوي عشق راحلى لسان است كه صدساله سخن دوست بادوست بيك چشمزدن ميكويد من بعدچهسود ارقدمی رنجه کنددوست كزجان رمتي درتن مهجو رنمانده است يارورقيب را بهماين همهالفت اذچه شد

شرم رقیب برطرف تندی خوی یارکو

کاری که بعقل بر نیاید دیوانکی در ار بباید از آستان پیر مغان سر چراکشم دولت در این سراوکشایش در این دراست یک قصه بیش نیست غم عشق وین عجب کز هرکسی که می شنوم نامکر راست ما آبروی فقر وقناعت نمی بریم

با پادشه بکوی که روزی مقرراست برای نعمت دنیا که خاك برسرا آن

منه زمنت هر سفله بار برکردن

بیك دو روزهرود نعمتشزدست ولی

بماندت ابدالدهر عادبركردن

خيزتا بركلك آن نقاش جان افشان كنيم

کاین همه نقش عجب در کر دش پرکار داشت

بخصم دوستشدى كفتم اين زخلق نكوست

بدوست خصم شدن رابكوچه نامكنم

ايدل نفسي باحق فارغ زدوعالم باش

نهشادزشادىشو نهغمز دهازغمباش

غم که پیرعقل تدبیرش بمردن میکند

می فروشش چاره دریك آبخو ردن میکند سنك بر دست و مار برسر سنك

خیره رایی بود قیاس ودرنك

افسوس که نامهٔ جوانی طی شد

وآن فصل بهار وشادمانی طی شد

آن عمركه ماية سمادتها بود

من هیچ ندانم که کی آمد کی شد

یاری که همیشه دروفای ما بود

کارش همه جستن رضای ما بود

بیکانه چنان شد که نمیداندکس

کو در همه عالم اشنای ما بود

عجيب واقعة وغريب حادثهايست

انا اصطبرت قتيلا وقاتلي شاكي

هر آنکه دعوی زور آوری کندبرما بكو براوكه سعادت بيهاراني نيست كوشيكه هيچ نشنيد فرياد بادشاهان خواهد کجا شنیدن داد دل کدارا دل عن كفتكه كلكوش نخواهد كردن روز او ّل که من این ناله بکلشن کردم نوای بلبلت ای کل کجا نسندافتد که کوشهوش عرغان هر زه کو داری كست آنياركه چون دوش پريوار برفت زان قرار دل دیوانه بکبار برفت صورت يوسف ناديده صفت ميكر دند چون بدیدندزبان همه از کار برفت در سرم بودکه هرکز ندهم دل بخیال بسرت کز سر من ان همه بنداد برفت معشوقه بسامان شدتا باد چنين باشد كفرش همه إعان شد تاباد چنين باشد

آب را بین که چون همی نالد هر دم از همنشین ناهموار غرور از یکوان باشدنه چندان

جفا از دلبران باشد نه چندین

کر خو د همه بیداد کندهیچ مکو ئید

تعزیر دلارام به از ذلّ شفاعت

دل ميبرد اين خط نكادين

کویی خط یار دلستان است

با این همه دشمنی که کردی

باز آی که دوستی همان است

زادةخسرو شكافت سينة خسرو

محرم دارا درید پهلوی دارا

چون تك آهونداری در نبرد

ای زبان بسته در این صحرا مکرد هزار باربکفتمکه دیده بکشایم

بروى خوب ولكن توچشم مى بندى

مرحبابردست حیدرکوکه او مرحب کشد ور نه درخو دهرگز این جو هر ندار دذو الفقار ای مرغ دل کسی چو تو دادفغان نداد داد از کلی که کوش باین داستان نداد کر انکشت سلمانی نباشد

چه خاصیت دهد نقش نکینی من آن نکین سلیمان بهیچ نستانم که کاه کاه درانکشت اهرمن باشد توچون شیری غریبان را مفکن

غریبان را سکان باشند دشمن چار پایی بی دم عیسی مریم داشتن

چوبدستی بیکف موسی بن عمر ان داشتن

مروت نبـاشد بدی باکسی کز او نیکویی دیده باشی بسی

شرمندکی مباد ترا ازجفای تو

صدعذربيش ساخته دارم براى تو

هزار کونه شکایت دل از تو داشت ولی بیك نظارهٔ روی تو اش خجل کردم كذشت كار من ازچاره تاچه چاره كند خدای من که خداوند قوت بازوست من آنچه شرط بلاغ است باتومیکویم توخواهى از سخنم يندكيروخواهملال كربتيغم بزنى باتو مراخصمي نيست خصم آنم كه ميان من وتيغت سپراست وصل لیلی کر طلب داری جنون دا پیشه کن عاقلان را بر سرکوی محبت نیست یار كنج ازادكي وكنج قناعت ملكي أست که بشمشیر میسر بشود سلطان را هر روز باد میبرد از بوستانکلی مجروح میکند دل سیجاره بلیل بنان خشك قناعت كنيم وجامة دلق که بار منت خود بهکه بارم: تخلق

سر تسليم نهاديم محكم ورايت تاجها بديشه كندراى جهان رايت در بناهش حصار شرع مصون وزینانش بنای دین محکم کر ہر ایشان کسی سلام کند وعليك الرسسوم ميكويند آنكه آرايش اينباغازا وبودكنون نکذارندکه از دور نکاهی بکند مرا دآمان محمد الله که ما کست زحرف عیب جویانہ چه باکست رازی که نهان تود پس پرده حریفان کردندعیان بادف ویی درسر بازار مؤده دادندکه برماکذری خواهی کرد نيّت خير مكردان كهمبارك فالىاست

عاجزان از شمول مرحمتش

آن قدر نامور شــدندودلير

کزیی رفع ظلم مورچکان شیررا در کشند در نخجیر نسيم بادصبا دوشم آکھی اور د كه روزمحنتوغمروبكوتهي اورد غيرتم كويد بكويم باحريفان راذخويش باز می بینم که درافاق دفترمیشو د دعوت بيشمعرا هيچ نباشد فروغ مجلس بیدوست را هیچ باشدنظام مرا بهیچ مدادی ومن هنو زیرانم که از وجود تومویی بعالمی نفروشم معروف شدحكايتم الدرجهانولى ىا تومجال ئىست بكويىم حكايتى شد آشکار زکم ظرفیحریفلنراز وكرنه ييرمغان هرچه كفت ينهان كفت مارا فراق توخر دهیج بما بده است این بی خرد بهاهمه معذورهمی دار

هر سر شاخ در این باغ هواتی دارد هر کلی رنکی و هر مرغ نوانی دار د با شوق بر آمديم وليكن با حسرت بی شمار رفتیم كس نيايد بزير ساية بوم ورهماً از جهان شود معدوم های کومفکن سایهٔ شرف هر کز در ان دیارکه طوطیکماززغنباشد سحر بلبل حکایت با صاکرد که عشق کل عادیدی چها کر د من از بیکانکان هرکز نه نالم که بامن هرچه کردآن آشنا کرد کر از سلطان طمع کردم خطا بود وراز دلبر وفاجستم جفاكرد نكويم خدمتآ ورديم وطاعت که از تقصیر خدمت شر مساریم

جانا دل شکستهٔ سعدی نکاه دار دانی که آه سوختکان را اثر بود دریا بهوای خویش موجی دارد خس بنداردكه این كشاكش با اوست خاطر یکانه یارا 5/3 خطاکر دی که کشتی آشنارا مردماز نوميدي وشادمكه نوميداز توساخت تلخى جان دادنم اميد واران ترا خاك را زنده كند تربيت باد مهار سنك باشدكه دلش نرمنكر دد نسيم فغان که رنجش جانان بآن مقام کشید که هرکه کردکنه ازمن انتقام کشید خارشوای دل وآ ویز بدامان کلی لکن ان کل که از او بوی و فامی آید آن یارکه طرح مهر مایاران دیخت

ازديدة ياران زغمش باران ريخت

دیدی او ّل چکو نه دمزدزوفا

واخر بچهسان خو ن و فادار ان ریخت

شاديم ازرها ئىمرغانهم قفس

شایدیکی ساغ رسانددعای ما

تولدكمانومرا نيست باتوراه سخن

كه تارقيب نساز دسخن ميانة ما

طيّ زمانكن اىفلك وعدة وصل يادرا

پارةازميان ببراين شب انتظار را

يكجهانجانخواهم وچندان امان ازروزكار

كانجهان جان را مدان جان جهان سازم شار

به زبلبل شنوی آوازی

. به زلب غنچه نهانی دادی

نکنی کوش نه بینی تا چند

کوروکر چند نشینی تا چند

ای دل اهل ارادت سوشاد

تو نازمکه مریدی ومراد

بوکه از غیب بویدی رسد زاین چن یوی امیدی روز وشب بردر امید بشین طالب دولت جاوید نشین تا ينام توزند فال فرج قرعة من قرع الباب ولج تا بکی نستهٔ هرخس ناشی ىندۀ هركس وناكس باشي تحسن سعى تودرشرع صدهزارفتوح بحد تيغ تودركفرصدهزارفتور كيتي كهاو لشعدم واخرش فناست درحق وىكمان ثبات و نقاخطاست افزون کند جفا چو تظلم ری بیار سچارهمنكه ماذكر فتم عنان دوست دلىكاوراتوهم جابى وهمهوش اذاندل چونشو دیادت فراموش

عد وشودسببخيراكرخدا خواهد از توغریب کی بودرسم غریب پروری مه هر که دار دشمشیر حرب بایدکرد نههركه دار دياز هرزهر بايدخورد تاچندزی بیشم و تاچندوهی در د ای در د تو در مان من ای بیش تو بوشم چرا پای کوبم چرا دست یاذم مرا خواجه بيدست ويامى يسندد بكوشة قفسش خوكرفتهام چندان كهكررهاكندم شوق آشيانم بيست صر تركلك تو دركشف معضلات جهان حِنَانَکه نفمهٔ داود درادایز بود له ازرفیق وفا و له از حیات امید نهازسيهر نشارت بهاززمانهنويد احوال در دمندي دل بي نهايت است هنكام دستكيرىووقتعنايتاست

کوهم چه تواند بد ماکوید بدکوی آنجاكه نيوشنده بصيراست وسميع است ای وای بر احوال فقیری که در این ملك كارش همه با مصلحت مدعيان است هم تار موی حافظ در دست ترك شوخی است مشکل توان نشستن اندر چنین دیاری كارخودكر تخدا بازكذاري حافظ ای بساعیش که با بخت خدا داد کنی کر این سیل را ره نبندد کسی خرابی بدیدا بد ازوی سی ره فتنه امروز محکم بکیر كه فردا نباشد تدارك بذير رنج ماراكه توان بردبيك كوشهٔ چشم شرط انصاف نباشدكه مداوانكني افسوس كه صاحبدل ودانا زجهان رفت نی نی غلطم بلکه جهان را دل وجان رفت

زا بن واقعة صعب جهان را دل و جان سوخت زين غصة جانكاه زدل تابوتوان رفت مراد حاصل ودولت فزون وكاربكام فلك مساعد ودل خرّم وخداي نصير درباغ هزار كل برويد لكن وزشوره آكركلي برويدعجب است كذشته سألها اذعصر شيرين هان برجاست نام قصر شیر بن هی مناعی زمعدنی خبزد شكر ازمصر وسعدى از شيراز خمة سلطان كل برسيزه وصحرا زدند خیزتا آنجارویم از دست کل دادی کنیم بلبلان از بوی نوروزی بفریادآمدند کم نه ایم از بلبلی ما نیز فریادی کنیم چوکاری بر آبد بلطف و خوشی چه حاجت بتندی وکر دن کشی

حاش لله که من از تیر بکر دانم روی کر بدانم که ازان دست و کمان می آید صاحب عقل وهوش رااذتوزيان رسدكه تو يردة عقل ميدري غارت هو شميكني آن مدّعیکه دست ندادی ببندکی این بار درکمند توافتاد رام شد الناى روزكارغلامان بزر خرند سعدى ترابطوع وارادت غلام شد دوچشىمىست توكز خواب صبح برخيزند هزارفتنه بهركوشة برانكيزند کر مرغ بام ننمه زند از زبان تست وربومشامنوحة كندداستان تست در دهرهرآه می نکرم دوستان تو درشهر هرچه میشنومداستان تو بی یاد روزکار توکریك نفسزنم تضييع عمردانم وتعطيل روزكار

صدچشم کشوده ام که رویت بینم ده کوش نهاده ام که نامت شنو م چو شیررایت شیر دلیر او بی دل چوشاخ آهوشاخ در ختاوبی ر پیر میخانه اکرراه نما خواهد بود مى كشان راهمه حاجات رواخ واهد بود هركهكه شادمانهشوىاذوفاقاو آن لحظه خويشتن زنفاقش نكاهدار چو تیره شود مردرا روز کار همه آن کند کش نیاید بکار کویندکه هرچیزبهنکام بود خوش ای عشق چه چیزی که خوشی در همه ایام نيكوشدن بنسبت مردمنه نيكويي است بو جهل و بولهب همه خو دش يمبر ند ستاره بر سرمهروزمانهمائل صلح دریغ کان مه بی مهر برسر جنکست

عرضه این است کزریاض جهان

کل نبویسده خار می بینم

بامن دوز بان بسان مقراض

یك چشم بعیب خود چوسوزن

خورشید که کشت سایه کستر

از ذرهٔ مختصر چه خبرد

کسی را که ایزد بود یاورش

همیشه درخشان بود اخترش

يك قومرا زتارك برداشتند تاج

يكقوم را جواهر بستند برجين

آه که سرزد زنوك خامه ام اتش

باید از اینجاکذر نمود شتابان

اکر خسی بهوا رفت ازکشاکش باد

بيكدمي دوسه ناچار برزمين افتد

زین پیش کریهرا اثری بود در دلش

چندان کریستم که دراوهما ترنماند

یکبار رخ نمو دی دل رفت و عقل و هو ش این بارجان بیرکه مناع دکر نماند شبررا سلسله دركردن ورويههمهشب فارغ البال باطراف دمن ميكر دد هر بلائی کز آسمان آمد ﴿ كرچه بر دُمكري قضا باشد برزمین نا رسده میکوید یه خانهٔ آنوری کجا باشد طفلان همه بىرحم وجوانان همه مغرور ديوانة ماراكه كندشاد نسنكي زمان ندارد اکر یکدمی زراه وفا تجستجوى غريبي قدم برنجابي حنك ناكرده صلح ميجويم جرم نا کردہ عذر میخواہم از آمدنت اکر خبر داشتمی در رهکذرت کل وسمن کاشتمی هر وقت که رشته سخت کشته از سوی دکر شود کسسته

بنال بلیل اگر بامنت سر یاری است كه مادوعاشق زاريموكارمازاريست هر که را روی ببهود نبود دیدن روی نبی سود ببود شصت بار آمد بوروز مرامهمان جز هان ست آکر ششصدبار آید یام می بکل آورد دوش بادبهار كهمن ترآمدم ازخم تونيز سر بدرآر هزار از بهرمی خوردن بود بار یکی را بھر غم خوردن نکه دار

ینی را بهر عم حوردن که دار کار چو از روی عقل باشد و دانش نرم شودهم چوموم آهن و فولاد امروز یقین شد که تو محبوب خدایی کز عالم غیب این همه دل با توروان کرد تادل مرد خدا نامد بدرد

هیچ قومی را خدا رسوانکر د

رازی که نهفتیم و بر خلق نکفتیم با دوست بکوئیم که او محر مراز است مهربانیهای لیلی کرد مجنون را خراب ورنه آن سچاره را میل کرفتاری سود من مجو راو خوشم ا ما مه چندایی که یار باعث لطف رقبان دا دآزارمها مقد ری که بکل نکهت و بکل جان داد بهر که هرچه سزا دید حکمتش آن داد دوکشتی متساوی اساس را درمحر یکی رساند نساحل یکی طوفان داد دوسالك متشامه سلوكرا درعشق یکی زوصل بشارت یکی زهجران داد عشق خوش است ارمساعدت بود ازبار بار مساعد به اندك است به نسيار جدایی کمان کرده نودم ولکن نه چندان که یکسونهی آشنایی

ستم آن نیست که در بند کنی صیدی را ستم آن است که از قید خو د آ زاد کنی زنجيرها كسستموعشق توعاقبت كردآ نجنانكهعاجزم اكنونزرشتة مسلم استكه كنجشك نيست چون شهباز ولىعلاج ندار دزيرزدن كنجشك كنجشك بينكه صحبت شاهينش رزوست سحاره در هلاك تن خويشتن عجول يارب آيين وفانيست چرا خوبانرا این چەرسموچەشعاراستىرىرويانرا کر بماندیم زنده بر دوزیم جامهٔ کز فراق چاك شــده ور عرديم عذر ما بيذير ای بسا آرزوکه خاك شده خنديدكل وغنچه وباغ وچمن آراست آن غنچهٔ پژمرده که نشکفت دل ماست

زينهار ميازار زخود هيچ دلىرا کز هیچ دلی نیست که راهی بخدانیست هر دلکه پریشان شود از نالهٔ بلبل از دامنش آ و یزکه باوی خبری هست جان پیوسته بحقراخطرازدشمن نیست هیچحرزی چودل خو د بخدابستن بیست دامني كرچاكشددر عالمر ندى چەباك جامهٔ در نیکنامی نیز میباید در ید حافظ از معتقدان است کرامی دارش زانكه بخشايش ارواح مكرتم بااوست آنکه فکرش کره جملهجهان بکشاید کو دراین نکته بفر مانظری بهترازاین مرا به هیچ بدادی و من هنوز برآنم که از وجود تومویی بعالمی نفروشم دوست كويار شو دهر دو جهان دشمن باش بخت کو یاد شوو دوی زمین اشکر کیر

بکوی میکده هر سالکی که ره دانست در دکرزدن اندیشهٔ تبه دانست آکرچه دوست بچیزی نمی خرد مارا بعالمی نفروشیم موییاز سر دوست آنكه بركشت وجفاكرد وبهيچم نفروخت بهمه عالمش از من نتوانند خرید تو سفرکر دی و خوبان همه کیسو کندند در فراق توبسی سلسله هابرهم زد ترا چه غمکه یکی از غمت بجان آمد که دوستان تو چند انکه میکشی هستند دل به بیغاموفاهرکسکهمیاردزیار ميدهم نسكين وميدانم كهحرف يارنيست كلشن كويش بهشت خرة ماست امادريغ كزهجوم زاغيك بلبل دراين كازار نيست زالتزام عقل شدديوانكي حاصل مرا بعدازاين ديوانهخوان بينى كرعاقل مرا

ای قصر دل افروزکه منزلکه انسی مارب مكناد آفت آيام خرابت زيردستان راكندچون برزبر دستان دلير مشكل اذجنكال كنجشكي عقاب آيدبرون فرياد مردمان همه ازدست دشمن است فريادسعدي ازدل نامهربان دوست ازمن اكنون طمعصبرودلوهوش مدار کان محمل که تو دیدی همه برباد برفت ای غائب از نظر بخدا می سپارمت جانم نسوختي وبدل دوست دارمت سر کوندارد نشان از پدر تو یکانه دانش مخوانش بسر هرجه برصفحة اندىشه كشدكاك خمال شكل مطبوع توزيباتر ازآ ن ساخته اند سلطان که خشم کیر دیر بندکان حضرت حكمش رسد ولكن حدى بودجفارا

الا تانکری بر روی نیکو که آن جسمست وجانش خوی نیکو هنوز ار در صلح داری چه بیم در عذر خواهی مندد کریم سنك را سخت كفتمي همه عمر چون مدیدم زسنك سخت ترى کر همه سرمایه زبان میکند سود بود دیدن آن مشتری اکر بصیدروی از تووحش نکریز د که درکمند توراحت ىودکرفتارى شوق ديارليليم جانب نجدميكشد دل بکمان که میکنم ساز ره حجاز را ایکه شمشیر جفا ترسرما آختهٔ دشمن ازدوست بدانستهونشناختة کدایان بسعی تو هرکز قوی نکردند ترسم تو لاغر شوی

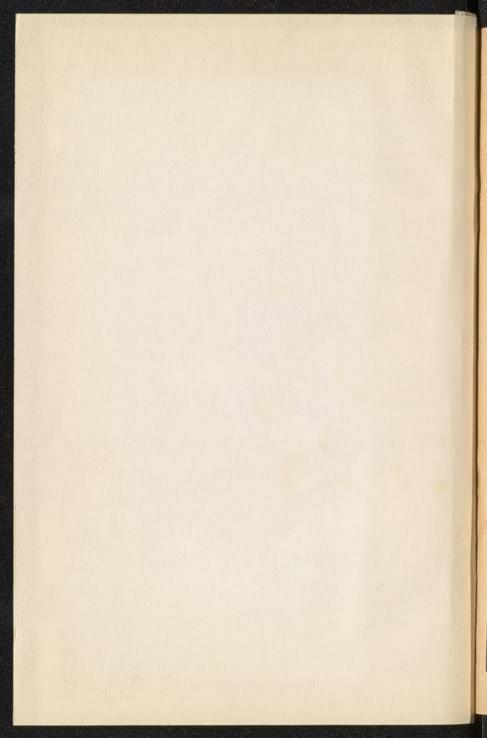
دررزم چو آهنيم و در بزم چوموم بر دوستمبارکیم و بردشمن شوم عرصةُ نادلكشا و بقعةُ نا دل يسند قرصة ناسود مندوشربت ناسازكار مرك دروى حاكم وآفات دروى يادشاه ظلم دروی قهرمان وفتنه دروی پیشکار قاصدی مژدهٔ رنجوری اغارا ورد جان فدایش اکرآ ردخبری بهتراز این چوزکنیباصاف دل بخل وحسد زآن حسددل را سیاهیها رسد طاعت ناقص ما موجب غفران نشود راضيم كرمد دعآت عصيان نشود صیاً دپی صید دویدن عجبی نیست صید ازیی صیآد دویدن من مدارد صد ملك دل به نيم نظر ميتو ان خريد

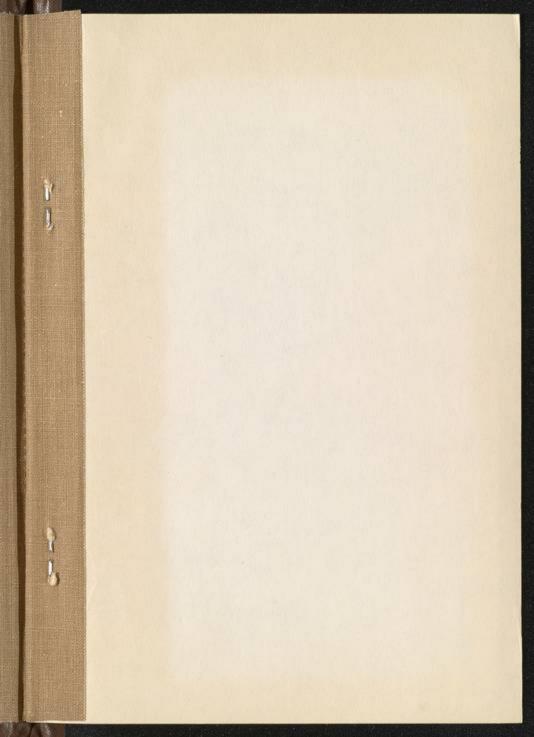
خوبان در این معامله تقصیر مکند

درخت دوستی بنشان که کام دل ببارآ رد نهال دشمني تركن كه رنج بي شمار آر د کدایان بسعی تو هر کز قوی نكردند ترسم تو لاغرشوى مدونيك را مذل كن سيم وذر که این کسب خیر است او دفع شر کسی کوی دولت مدنیار مود که در بند آسایشخلق بود نسار سالها نسر خاك مار ود كان آب چشمه آندوباد صارود این پنچروزه مهلت آیامآ دمی ىرخاكدىكىر ان تكبر چرارود ايدوست برجنازة دشمن چوبكذرى شادى مكنكه برتوهمين ماجرا بود جان پیوسته محقراخطر ازدشمن بیست هیچ حرزی چودل خود مخدانستن بیست

بیدلی درهمه احوال خدا باوی بود
او نمیدیدش واز دورخدایامیکرد
فیض روح القدس اربازمدد فرماید
دیکران هم بکنند انچهمسیحامیکرد
بس است حجت قاطع کال وفضل ترا
همین کتابکه هر حرف اوست در "ثمین
والسلام خیر ختام







893.7K84

CU58888349
893.7K84 T11 Tuhfat al-amsal.

893.7K84 -TII